



zapraszamy

na kolejne warszawskie

**SPOTKANIA KONSERWATORSKIE**

**SZTUKA KONSERWACJI**

w kwietniu 2016 roku

**MIESIĄCU**

**KONSERWATORÓW**

**ZABYTKÓW**



**MIESIĄC KONSERWATORÓW ZABYTEKÓW  
WARSZAWA – KWIECIEŃ 2016**

**„prima aprilis” 1 kwietnia 2016 roku - piątek - godzina 18  
DOM ARTYSTY PLASTYKA**

otwarcie wystawy członków Sekcji Konserwacji Dzieł Sztuki OW ZPAP  
**„KONSERWATORSKIE DIDASKALIA” (do 27 kwietnia 2016 roku)**



**REKONSTRUKCJE**  
temat przewodni

**SZTUKA KONSERWACJI 2016**  
**- SPOTKANIA KONSERWATORSKIE - XX - edycja**

**organizatorzy:**

Związek Polskich Artystów Plastyków Okręg Warszawski  
Państwowe Muzeum Archeologiczne  
Muzeum Techniki i Przemysłu  
Muzeum Łazienki Królewskie w Warszawie  
Biblioteka Narodowa  
Polska Izba Artystów Konserwatorów Dzieł Sztuki

**współorganizatorzy:**

ART SERVICE - ROLAND RÓG  
CIAŁBUD  
BAS - FABRYKA OKIEN I DRZWI  
REMMERS  
KEIM FARBY MINERALNE  
ALUTHERMO  
TEKNOS  
OPTOLITH

**SESJE I WSTAWY KONSERWATORSKIE**

---

**6 kwietnia 2016 roku (środa)**  
**PAŃSTWOWE MUZEUM ARCHEOLOGICZNE**

10:00 otwarcie sesji konserwatorskiej muzealników

**10:20 Aleksandra Rowińska - PMA**

DZIAŁALNOŚĆ PRACOWNI KONSERWATORSKIEJ PAŃSTWOWEGO  
MUZEUM ARCHEOLOGICZNEGO W WARSZAWIE W  
DWUDZIESTOLECIU MIĘDZYWOJENNYM

**10:50 Władysław Weker - PMA**

KONSERWATORSKIE DYLEMATY W TRAKCIE KONSERWACJI  
STAROŻYTNYCH MONET W MUZEUM W PAFOS NA CYPRZE

**11:20 Marta Dec - PMA**

KONSERWACJA ŹLE ZACHOWANEJ CERAMIKI ARCHEOLOGICZNEJ

**11:40 Paweł Tomaszewski, Szymon Urbanek**

BŁĘDY W SZTUCE KONSERWATORSKIEJ NA PRZYKŁADZIE  
FOTEŁA Z DWUDZIESTOLECIA MIĘDZYWOJENNEGO

**12:00 Ewa Lisiecka, Agnieszka Mielnik**  
KONSERWACJA FOTELE EKKLEKTYCZNEGO

**12:20 Irena Rodzik**  
CKWS „NA DZIEŃ” PRZED OTWARCIEM. CENTRUM KONSERWACJI  
WRAKÓW STATKÓW Z MAGAZYNEM STUDYJNYM W TCZEWIE

**12:40 Katarzyna Głogowska**  
AUTENTYZM A REKONSTRUKCJA KONSERWATORSKA  
GOTYCKIEGO TRYPTYKU Z ŁĄDU

**13:10 Jerzy Ostapczuk**  
KONSERWACJA KUL ARMATNICH Z DREWNIANYMI SABOTAMI  
I PRÓBA REKONSTRUKCJI ŁADUNKÓW WYDOBYTYCH Z RZEKI  
NAREW W OKOLICY ŁOMŻY - PIĄTNICY

**13:30 Krzysztof Polak**  
SPECYFIKA KONSERWACJI MILITARIÓW JAPOŃSKICH W  
WARUNKACH EUROPEJSKICH

---

**18:00**  
**UROCZYSTE OTWARCIE XX EDYCJI SZTUKI KONSERWACJI**  
w Starej Oranżerii w MUZEUM ŁAZIENKI KRÓLEWSKIE  
(obowiązują stroje wieczorowe  
albo stroje z epoki *Stanislaus Augustus Rex* - wejście od wschodu)  
- powitanie + otwarcie  
- występ artystyczny w Teatrze *Stanislaus Augustus Rex*  
- prezentacja prac konserwatorskich ostatnio zrealizowanych  
w Łazienkach Królewskich - Piotr Zambrzycki - lampka wina

---

**7 kwietnia 2016 roku (czwartek)**  
**MUZEUM TECHNIKI I PRZEMYSŁU w PKiN**

**11:00** otwarcie wystawy  
**NAJNOWSZE DOKONANIA KONSERWATORSKIE**  
(wystawa eksponowana do *NOCY MUZEÓW* - 14/15 maja 2016 roku)

**11:50**

otwarcie drugiego dnia sesji konserwatorskiej

**12:00 Rajmund Gazda**

ŚWIĄTYNIA HATSZEPSUT W DEIR EL BAHARI AKTUALNE  
PROJEKTY I WYZWANIA KONSERWATORSKIE

**12:30 Robert Koprowicz - OPTOLITH**

TECHNOLOGIA MATERIAŁÓW I TECHNIKI BARWNE OPTOSAN  
W REKONSTRUKCJI KOLORYSTYKI ELEWACJI KAMIENIC MUZEUM  
WARSZAWY I CIĄGU KAMIENIC PRZY ULICY SZEROKIEJ  
I OGARNEJ W GDAŃSKU

**13:00 Jacek Olesiak - REMMERS**

HISTORIA KONSERWATORSKIEJ NAGRODY BERNARDA  
REMMERSA

**13:30 Aleksandra Krupska - ZPAP**

MICHAŁ SĘDZIWÓJ (1566 - 1636) ODKRYWCZY ALCHEMIK  
- CZŁOWIEK SUKCESU PRZEŁOMU DWÓCH WIEKÓW

**14:00 Dorothea Smatloch-Klechowska - KEIM FARBY MINERALNE**  
BIEL W KOLORZE

**14:30 Barbara Basiewicz - ZPAP, Alicja Mironiuk-Nikolska**  
MODELE TAŃCA LUDOWEGO PRZYGOTOWANE NA ŚWIATOWĄ  
WYSTAWĘ FOLKLORYSTYCZNĄ W PARYŻU W 1937 ROKU

**15:00 Jadwiga Kozłowska**

CHORĄGIEW ZIEMI GRODZIENSKIEJ Z XVII WIEKU  
- ANALIZA TKANIN

**15:30 Michał Laszczkowski**

RESTAURACJA KOLEGIATY ŚWIĘTEJ TRÓJCY W OŁYCE

**16:00 Marcin Kozarzewski, Przemysław Gorek**

ODBUDOWA KOŚCIOŁA I REKONSTRUKCJA MOZAIKOWEJ  
FIGURY MATKI BOSKIEJ NA ZAMKU WYSOKIM W MALBORKU

## **WARSZTATY KONSERWATORSKIE**

1. warsztat mikroczyzczenia powierzchni

### **ADVER - IBIX**

2. warsztat obsługi mikroskopów firmy NIKON

### **PRECOPTIC**

---

**8 kwietnia 2016 roku (piątek)**

**MUZEUM TECHNIKI I PRZEMYSŁU w PKiN**

10:00 otwarcie trzeciego dnia sesji konserwatorskiej

**10:00 Rajmund Gazda - ZPAP**

KONSERWACJA RUIN ZAMKU W RADZYNIU CHEŁMIŃSKIM  
- PROJEKT I ETAPY REALIZACJI

**10:30 Robert Banaś**

PROBLEMY KOLEKCJONERÓW - KONSERWATORÓW AMATORÓW

**11:00 Anna Suwała - ZPAP**

USROCZYĆ SROKĘ - CZYLI NORMY I KURIOZA TECHNOLOGICZNE,  
IKONOGRAFICZNE I CENZORSKIE POLSKIEJ ILUSTRACJI LAT  
45 - 80 XX WIEKU

**11:30 Zbigniew Nowosielski**

ZASTOSOWANIE INŻYNIERII ODWROTNEJ DO RESTAURACJI  
OBIEKTÓW ZABYTKOWYCH

**12:00 Jarosław Wojnarowicz - PBN INVEST - ALUTHERMO**

ALUTHERMO – TERMICZNE IZOLACJE REFLEKSYJNE DO  
ZASTOSOWANIA W ZABYTKACH

**12:30 Anna Różańska**

WYMAGANIA UŻYTKOWE WOBEC ZABYTKOWYCH DREWNIANYCH  
POSADZEK OZDOBNYCH

**13:00 Piotr Zambrzycki - MUZEUM ŁAZIENKI KRÓLEWSKIE**

KRÓLEWSKA GALERIA RZEŻBY W STAREJ ORANŻERII  
- KONSERWACJA I RESTAURACJA 2011 – 2015

**13:30 Sławomir Safarzyński**

BIAŁE ZŁOTO - KŁOPOTLIWY SUBSTYTUT PLATYNY

**14:00 Roland Róg - ART SERVICE**

PROBLEMATYKA PRAC KONSERWATORSKICH PRZY POLICHROMII  
AUTORSTWA MICHAŁA ANIOŁA PALLONIEGO W KAPLICY POD  
WEZWANIEM ŚWIĘTEGO KAROLA BOROMEUSZA W ŁOWICZU

**14:20 Bożena Boga-Dyga - ZPAP**

ADAPTACJA DO NOWEJ FUNKCJI JAKO JEDNA Z FORM  
PRZETRWANIA ZABYTEKU NA PRZYKŁADZIE BUDYNKU  
POKLASZTORNEGO ORAZ OBIEKTÓW DAWANEGO  
TOWARZYSTWA DOBROCZYNNOSCI ROZBUDOWANYCH  
I PRZEKSZTAŁCONYCH NA KOMPLEKS APARTAMENTÓW ANGEL  
WAWEL W KRAKOWIE

**14:50 Andrzej Dyga**

KONSERWACJA ŻELIWNIEGO NAGROBKA RODZINY LIPSKICH  
W PILCZYCY

**15:20 Krzysztof Wrzeszcz, Mariusz Wiśniewski**

PRACE NAD ODTWORZENIEM HISTORYCZNEGO OŚWIETLENIA  
WARSZAWSKICH ULIC

## **WARSZTATY KONSERWATORSKIE**

1. warsztat mikrocyszczczenia powierzchni

## **ADVER - IBIX**

2. warsztat - prezentacja mikroskopów firmy NIKON  
**PRECOPTIC**

---

**9 kwietnia 2016 roku (sobota)**

**MUZEUM TECHNIKI I PRZEMYSŁU w PKiN**

12:00 otwarcie czwartego dnia sesji konserwatorskiej

**12:20 Robert Banaś**

KONSERWACJA SZYLDÓW REKLAMOWYCH NA PODŁOŻU  
METALOWYM

**12:50 Roland Róg - ART SERVICE**

ZASTOSOWANIE TECHNIKI TRANSFERU PRZY KONSERWACJI WSPÓŁCZESNYCH NAWARSTWIENÍ ŚCIENNYCH NA PRZYKŁADZIE PRAC PRZY SUFITACH POMIESZCZEŃ 1.10B I 1.11A W BLOKU A3 I PRZY NAWARSTWIENIACH ŚCIENNYCH W POMIESZCZENIU ŁAŻNI W BLOKU A2 W MUZEUM DAWNEGO OBOZU AUSCHWITZ ORAZ PROBLEMATYKA ROZWARSTWIENIA SIĘ WARSTWY MALARSKIEJ W TRAKCIE PROCESU PRZENOSZENIA

**13:30 Miłosz Barański - BAS FABRYKA OKIEN I DRZWI**

UWAGI DO PROJEKTOWANIA OKIEN W ZABYTKACH

**14:00 Ryszard Jurkiewicz**

TECHNOLOGIE FIRMY BTM PREZENTOWANE W RAMACH SPOTKAŃ *SZTUKA KONSERWACJI* - RYS HISTORYCZNY

**14:30 Piotr Grzegorz Mądrach - ZPAP - PIKADS**

KONSERWACJA I ARANŻACJA EKSPOZYCJI STACJI TRAFO NA WYBRZEŻU KOŚCIUSZKOWSKIM W WARSZAWIE

**15:00** podsumowująca dyskusja konserwatorów zabytków

**15:30 zamknięcie XX edycji**

SZTUKI KONSERWACJI - SPOTKAŃ KONSERWATORSKICH

---

**WARSZTAT KONSERWATORSKI**

**w godzinach do 11:00 - do 13:00**

W PRACOWNI DAWNYCH MISTRZÓW

WARSZTAT TWORZENIA PIGMENTÓW I FARB

**Hanna Rokońska**

---

**WYSTAWA KONSERWATORSKA**

**7 kwietnia - 15 maja 2016 roku**

**w MUZEUM TECHNIKI I PRZEMYSŁU w PKiN**

1. Zbigniew M. Nowosielski - Biuro Rekonstrukcyjno - Technologiczne Zabytkowej Inżynierii Pojazdowej - ekspozycja posterów osiem sztuk „Opisy wybranych realizacji restauracji”

+ 7-8-9. kwietnia 2016 roku ekspozycja kopii czołgu zwiadowczego TKS zbudowanego z wykorzystaniem narzędzi komputerowych inżynierii odwrotnej



2. Krystyna Antoniak - ZPAP

Rekonstrukcje w konserwowanych pomnikach nagrobnych  
trzy plansze w ramach 100 cm x 70 cm

3. Krystyna Wadzyńska

Konserwacja elewacji kamienic mieszczących się przy ulicy Pivnej nr  
51/53 i ulicy Wąski Dunaj nr 3 w Warszawie - pięć plansz

4. Elena Matsesha - Muzeum Narodowe Białorusi

The proces soft restauration of the XIX-th century cooperplate engraving  
and the XX-th cerntury map – poster

5. Yuliya Dranets - Muzeum Narodowe Białorusi

Proces konserwacji ikon: „Święta Trójca” i „Matka Boska z dzieciątkiem i  
św. Józefem” - poster

6. Barbara Basiewicz - ZPAP, Alicja Mironiuk-Nikolska - Państwowe  
Muzeum Etnograficzne w Warszawie

Model tańca ludowego przygotowany na światową wystawę  
folklorystyczną w Paryżu 1937 roku - eksponat + poster

7. ekspozycja firmy Roland Róg - ART. SERVICE

Problematyka prac konserwatorskich przy polichromii autorstwa Michała  
Anioła Palloniego w Kaplicy pw. Św. Karola Boromeuszka w Łowiczu

8. ekspozycja firmy - CIAŁBUD

9. ekspozycja firmy - REMMERS

10. ekspozycja firmy - BAS - FABRYKA OKIEN I DRZWI

11. ekspozycja firmy - TEKNOS

12. ekspozycja firmy - ZKR

siedem plansz o wymiarach 80 x 120/150 cm  
ZKR W EUROPIE

13. Zbigniew M. Nowosielski - Biuro Rekonstrukcyjno -

Technologiczne Zabytkowej Inżynierii Pojazdowej  
postery - osiem sztuk - wybrane realizacje restauracji

14. Jerzy Ostapczuk

Konserwacja kul armatnich z drewnianymi sabotami i próba rekonstrukcji ładunków wydobytych z rzeki Narew w okolicy Łomży - Piątnicy - dwie gabloty

15. Marcin Kozarzewski, Przemysław Gorek

Odbudowa kościoła i rekonstrukcja mozaikowej figury Matki Boskiej na Zamku Wysokim w Malborku - postery

16. Piotr Wilczyński - PMA

Konserwacja zabytków Archeologicznych - jedna gablota

17. Janusz Smaza - ZPAP - ekspozycja planszowa

Świątynie kresów - konserwacja i restauracja

18. Hanna Rokońska - ZPAP - obraz

Techniczno - technologiczna kopia XVII-wiecznego obrazu Jacopa Marrela - *Kwiaty w wazonie*

---

**13 - 14 - 15 maja 2016 roku**

**MUZEUM TECHNIKI I PRZEMYSŁU**

na ostatni weekend wystawy w tym w noc muzeów zaprezentowane zostaną rekonstrukcje broni i barwy artylerii z czasu Powstania Listopadowego zaprezentuje

**Klub Artylerii Dawnej przy Arsenale Warszawskim**

---

**11 kwietnia 2016 roku - poniedziałek - godzina 18**

**DOM ARTYSTY PLASTYKA** przy ulicy Mazowieckiej nr 11A

**Piotr Grzegorz Mądrach**

**KONDOTIER COLLEONI W TRZECH ODSŁONACH**

wykład

---



**18 kwietnia 2016 roku - poniedziałek - godzina 11**  
**SESJA KONSERWATORSKA W PAŁACU KRASIŃSKICH**  
**- RZECZYPOSPOLITEJ SIEDZIBIE BIBLIOTEKI NARODOWEJ**

wystawa i sesja konserwatorska w Pałacu Krasińskich  
**KONSERWACJA W PAŁACU - KONSERWACJA PAŁACÓW**

**11:00**

otwarcie wystawy prezentującej konserwację starodruków i rękopisów

**11:30. Bogdan Filip Zerek**

PRZEPROWADZKA ZBIORÓW IKONOGRAFICZNYCH W ZWIĄZKU  
Z AKTYWNOŚCIĄ WODY NA ŚCIANIE MAGAZYNU

**12:00. Bartosz Szymański**

PROFILAKTYKA KONSERWATORSKA W PRACOWNI KONSERWACJI  
ZBIORÓW BIBLIOTECZNYCH NA TLE WSPÓŁCZESNYCH  
TENDENCJI W KONSERWACJI ZABYTKÓW

**12:30 Agata Lipińska**

KOSZULA MIŁOSZA, KOŻUCH HŁASKI, ZEGAREK KOMEDY  
TRÓJWYMIAROWE ZBIORY ZAKŁADU RĘKOPISÓW BIBLIOTEKI  
NARODOWEJ

**13:00 Bogdan Filip Zerek**

REMONTY BIBLIOTECZNYCH POMIESZCZEŃ MAGAZYNOWYCH  
BEZ WYPROWADZANIA ZBIORÓW

**13:30 Roland Róg**

KOMPLEKSOWA KONSERWACJA PAŁACU MYŚLEWICKIEGO  
W ŁAZIENKACH KRÓLEWSKICH W WARSZAWIE

**14:00 Paweł Jędrzejczyk**

HISTORIA I KONSERWACJA PAŁACU W HELENOWIE  
POD PRUSZKOWEM

**15:00 Piotr Grzegorz Mądrach**

PRACE KONSERWATORSKIE W PAŁACU KRASIŃSKICH  
- RZECZYPOSPOLITEJ W WARSZAWIE

**15:30 Leszek Kuszewski - TEKNOS**

TEKNOS W ZABYTKACH

**16:00** film o konserwacji pałacu Krasińskich - Rzeczypospolitej  
siedziby Biblioteki Narodowej w Warszawie



**2016 - XX - EDYCJA**

## **ZAPROSZENIE**

na uroczyste otwarcie 6.IV.2016 roku o godz.18  
XX edycji SZTUKI KONSERWACJI 2016  
w Starej Oranżerii  
w Łazienkach Królewskich w Warszawie

na sesje i wystawy konserwatorskie do:

Państwowego Muzeum Archeologicznego  
6.IV.2016. o godz.10

Muzeum Techniki i Przemysłu  
7.IV.2016 godz.11 - 8.IV godz.10 - 9.IV o godz.12

Pałacu Krasińskich - Biblioteki Narodowej  
18.IV.2016 o godz.11

**W MIESIĄC KONSERWATORÓW ZABYTKÓW - KWIECIEŃ 2016**  
wpisują się również obchody **XXV rocznicy powołania Ogólnopolskiej Rady Konserwatorów Dzieł Sztuki ZPAP**, które zaznaczą się konferencją, wystawą konserwatorską oraz filmem o ORKDS ZPAP pod tytułem *NIEMI PACJENCI* w dniach 25 - 26 kwietnia 2016 roku w PROMIE KULTURY na Saskiej Kępie.

*w imieniu organizatorów zapraszamy:*

**Władysław Weker**

*kurator*

*tel: + 48 501 58 45 68*

**Piotr Grzegorz Mądrach**

*komisarz*

*tel: + 48 610 25 70 04*

**Regina Dziklińska**

*sekretariat*

*tel: + 48 602 262 785*

*e-mail:*

*sekretariat*

*tel: + 48 602 262 785*

*e-mail:*

***sztukakonserwacji@op.pl***